

電子商取引(ペーパーレス・トレーディング) - Enigio AB (trace:original™)

国際グループは以前、Enigio社が提供するtrace:original™を承認しました(クラブ回覧07/24)。
Enigioのtrace:original™システムの使用および運用に関連する法的文書は、Enigio社の標準利用規約
(version 20240304 v01)に記載されています。これらは引き続き承認されています。

利用規約の変更

本回覧は、国際グループが改定版の利用規約(2024 v3 eBL)を承認したことを確認するものです。電子船荷証券に関連する利用規約の実質的部分は、国際グループの承認の基礎となった部分であり、これは変更されていません。最も注目すべき修正点は、Enigio社が提供する技術サービス関連の多くが利用規約から削除され、別途Service Level Agreementに収められたことです。

国際グループ加盟クラブの約款では、貨物の運送に関するその他のてん補除外規定は、承認済みのすべての電子商取引システムに対して、紙の船荷証券と同様に適用されます。これら免責事項の中には、運送契約で定めた港または場所以外での貨物の荷揚げ、先日付または後日付の電子文書/記録の発行/作成、譲渡可能な電子文書/記録の提示なしでの積荷の引き渡しが含まれており、承認された電子商取引システムを使用した場合であっても、当該システムの規則に従わない積荷の引き渡しによって生じた責任なども、てん補から除外されます。

国際グループのすべてのクラブは同様の回覧を発行しています。

UKP&Iクラブ 日本支店 訳